

Newsletter from the Garden of Eden April 2013

Dear friends and supporters,

Here we are once again with a new newsletter from the Garden of Eden for April 2013. Our kids at the Garden of Eden had many wonderful activities with many groups of kind people all month. We would like to say thanks to all kind people that came to visit and helped us.

สวัสดีค่ะท่านผู้อ่านที่รักทุกๆท่าน กลับมาพบกันอีกครั้งนะคะสำหรับจดหมายข่าวบ้านสวนเอเดน ประจำเดือน เมษายน 2556 คิดถึงท่านผู้อ่านมากมายเลยคะเพราะบ้านสวนเอเดนเรามีเรื่องราวดีๆ กิจกรรมดีๆของเด็กที่ผู้ใจดีที่ได้มามอบให้กับเด็กๆมาเล่าสู่กันฟัง เพื่อไม่ให้เสียเวลาเราดูกันเลยคะว่า ตลอดเดือน เมษายน 2556 ที่ผ่านมามีเด็กๆของเราทำกิจกรรมอะไรกันไปบ้างนะคะ

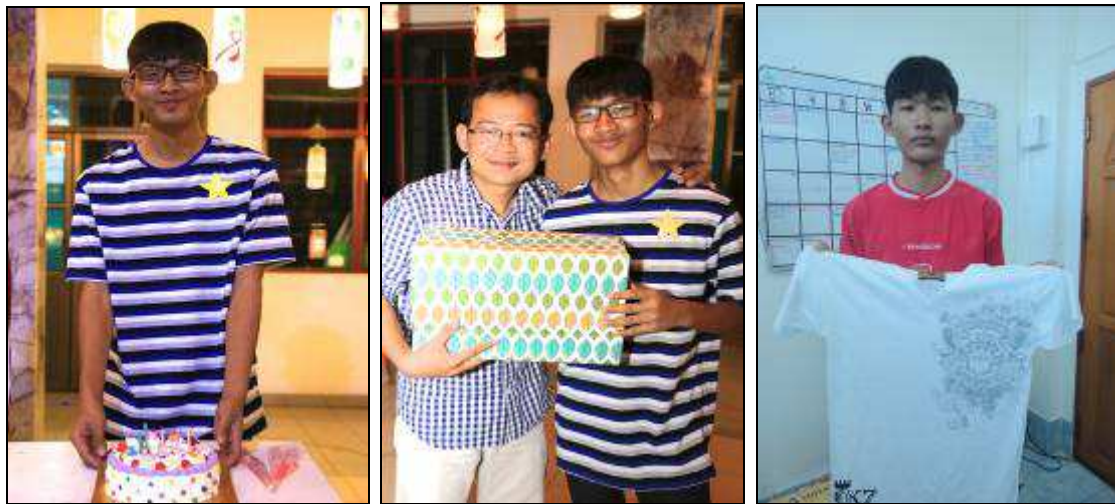
On the 7th of April all the kids at the Garden of Eden came to have lunch at the Camillian Social Center Rayong with the support from the staffs of ISUZU Eastern Motorworks Co., Ltd., We would like to say thanks to them for their kindness.



วันที่ 7 เมษายน 2556 เด็กๆจากบ้านสวนเอเดนได้มาร่วมรับประทานอาหารกลางวันที่ศูนย์คามิลเลียน โซเชียล เซนเตอร์ ระยอง เนื่องด้วยคณะเจ้าหน้าที่หจก. อีซูซุตะวันออกมอเตอร์เวิร์ค จำกัด ได้มาเลี้ยงอาหารกลางวันแก่สมาชิกศูนย์คามิลเลียน โซเชียล เซนเตอร์ ระยอง ขอขอบพระคุณสำหรับน้ำใจดีของทุกท่าน ค่ะ

On the 13th of April our kids came to do fun activities on the Thai New Year or Songkran at the center. They began by respecting the Fathers of the center and elderly people with the water. Then they had many wonderful activities and many games together. At night we enjoyed have dinner together and celebrated the birthday of Chow who was born in April.





วันที่ 13 เมษายน 2556 เป็นวันขึ้นปีใหม่ไทย หรือวันสงกรานต์ สมาชิกศูนย์คามิลเลียน โซเซียล เซนเตอร์ ระยอง และเด็กๆบ้านสวนเอเดนได้ร่วมในกิจกรรมสนุกสนานโอกาสวันสงกรานต์ เด็กๆได้ร่วมรดน้ำดำหัวผู้ใหญ่ ตามด้วยขบวนแห่พระ และกิจกรรมสนุกสนานมากมาย ทุกคนต่างมีความสุขในโอกาสวันขึ้นปีใหม่ไทยนี้ ช่วงกลางวันสมาชิกศูนย์คามิลเลียน โซเซียล เซนเตอร์ ระยอง ร่วมรับประทานอาหารร่วมกันและได้ฉลองวันเกิดให้น้องเจด้วย

On the 14th -19th of April Chow from the Garden of Eden had the good opportunity to participate in the Camp of Leaders Cultivation at Lorenzo house, Panasnikhom, Chonburi. He got the knowledge from this camp and practiced how to be a leader, and then he will use his experience for helping people in the society.



วันที่ 14 – 19 เมษายน 2556 น้องเจา ได้เข้าร่วมค่ายเพาะกล้าผู้นำ ที่บ้านลอเรนโซ พนัสนิคม ชลบุรี ร่วมกับเพื่อนๆ จากบ้านลอเรนโซ บ้านเกรนด้า ลพบุรี โดยกิจกรรมภายในค่ายจะเป็นกิจกรรมพัฒนา ศักยภาพความเป็นผู้นำ การกล้าแสดงออกทางความคิดและการกระทำ งานนี้น้องเจา ได้รับ ประสพการณ์มากมายจากค่ายครั้งนี้

On the 24th of April our kids went to visit the Siam Park City with the support from the Jesters Care for kids and the Canadian Jackalope golf club. Our kids were very happy with the fun of the fair. We would like to give our sincere thanks for their kindness. You can see more here: <http://www.hiv-aids-kids.org/event/jackalope-jeasters-park-city-bkk.html>





วันที่ 24 เมษายน 2556 เด็กๆ บ้านสวนเอเดน ได้รับการสนับสนุนให้เดินทางไปทัศนศึกษาออกสถานที่ ณ สวนสยาม กรุงเทพฯ โดยกลุ่มผู้ใหญ่ใจดี 2 กลุ่ม คือกลุ่ม Jesters Care for kids และกลุ่ม the Canadian Jackalope เด็กๆ สนุกสนานกับเครื่องเล่นmujoyho,kd พวกเราขอขอบพระคุณในน้ำใจดีของทุกๆ ท่านที่มีส่วนร่วมสร้างความสุขให้กับเด็กๆ ในครั้งนี้

On the 25th of April our kids went to the Silver Lake Vineyards, Pattaya with the invite from Mrs. Supansa Neungpirom who is the owner of the Silver Lake Vineyards. They were very exciting to see the nice vineyard and enjoyed eating fresh grapes there. Thank you for inviting us and donating money to help all activities at the center.



วันที่ 25 เมษายน 2556 เด็กๆ บ้านสวนเอเดนได้รับเชิญจาก คุณสุพรรณษา เนื่องภิรมณ์ ซึ่งเป็นเจ้าของไร่องุ่นซิลเวอร์เลค พัทยา ให้ไปเยี่ยมชมไร่องุ่น เด็กๆ ทุกคนตื่นเต้นที่ได้สัมผัสกับไร่องุ่นและเอี๋ร่ดอ่ร่อยกับองุ่นที่สดๆ ในวันนี้ พวกเราขอขอบพระคุณในน้ำใจดีของทุกท่านค่ะ

On the 28th of April Mr. Jarat Neanhat or Bob of the Garden of Eden went to the Most Sacred Heart parish at Sriracha, Chonburi to get the holy sacrament of Confirmation by the Most Rev. Bishop Silvio Siriphong Charassri who is a chairman at the event.



วันที่ 28 เมษายน 2556 น้องป๊อปจากบ้านสวนเอเดนได้เข้าร่วมพิธีรับศีลกำลัง ณ วัดพระหฤทัยของ
พระเยซูเจ้า ศรีราชา จังหวัดชลบุรี โดยมีพระสังฆราชซิลวิโอสิริพงษ์ จรัสศรี เป็นประธานในพิธี

The Garden of Eden
165/1 Moo 3 Ban Khai, Rayong 21120 Thailand
Tel / Fax: 0 – 3896 - 1568